

TP. Sóc Trăng, ngày 04 tháng 5 năm 2022

QUYẾT ĐỊNH
SƠ THẨM GIẢI QUYẾT VIỆC DÂN SỰ
V/v Xét miễn nghĩa vụ thi hành án
TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ SÓC TRĂNG, TỈNH SÓC TRĂNG

Thành phần giải quyết việc dân sự gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên họp: Bà Lâm Thị Kim Hằng.

Thư ký phiên họp: Ông Huỳnh Quốc Thắng là thư ký Tòa án nhân dân thành phố Sóc Trăng, tỉnh Sóc Trăng.

Đại diện viện kiểm sát nhân dân thành phố Sóc Trăng, tỉnh Sóc Trăng tham gia phiên họp: Bà Lê Mỹ Hạnh - Kiểm sát viên.

Ngày 04 tháng 5 năm 2022, tại trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Sóc Trăng, tỉnh Sóc Trăng mở phiên họp sơ thẩm công khai giải quyết việc dân sự thụ lý số 17/2022/TLST-DS ngày 22 tháng 4 năm 2022 về việc xét miễn nghĩa vụ thi hành án theo Quyết định mở phiên họp sơ thẩm giải quyết việc dân sự số 56/2022/QĐST-VDS ngày 25 tháng 4 năm 2022, gồm những người tham gia tố tụng sau đây:

Người yêu cầu giải quyết việc dân sự: Chi cục thi hành án dân sự thành phố S; địa chỉ: đường V, khóm D, phường D, thành phố S, tỉnh Sóc Trăng.

Người đại diện hợp pháp của người yêu cầu giải quyết việc dân sự: Bà Nguyễn Thị U – Phó Chi cục trưởng Chi cục thi hành án dân sự thành phố S là người đại diện theo ủy quyền, theo văn bản ủy quyền ngày 18/4/2022.

NỘI DUNG VIỆC DÂN SỰ:

Chi cục thi hành án dân sự thành phố S đề nghị Tòa án nhân dân thành phố Sóc Trăng quyết định xét miễn nghĩa vụ thi hành án số tiền án phí dân sự sơ thẩm là 1.250.000 đồng và truy nộp số tiền 7.500.000 đồng đối với ông Trần Duy N; địa chỉ: đường L, khóm A, phường D, thành phố S, tỉnh Sóc Trăng, theo Bản án hình sự sơ thẩm số: 48/2011/HSST ngày 23/02/2011 của Tòa án nhân dân Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội và Bản án hình sự phúc thẩm số: 532/2011/HSPT ngày 29/4/2011 của Tòa án nhân dân Thành phố Hà Nội.

Ý kiến của đại diện Chi cục thi hành án dân sự thành phố S: Tại Bản án hình sự sơ thẩm số: 48/2011/HSST ngày 23/02/2011 của Tòa án nhân dân Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội và Bản án hình sự phúc thẩm số: 532/2011/HSPT ngày 29/4/2011 của Tòa án nhân dân Thành phố Hà Nội tuyên xử buộc ông Trần Duy N phải nộp án phí hình sự sơ thẩm là 200.000 đồng; án phí dân sự sơ thẩm 1.250.000 đồng và truy nộp ngân sách nhà nước số tiền 7.500.000 đồng.

Đến ngày 06/7/2011, Chi Cục Trưởng Chi cục Thi hành án dân sự Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội ban hành Quyết định Thi hành án chủ động số 776HS/QĐ-THA buộc ông Trần Duy N phải nộp án phí hình sự sơ thẩm là 200.000 đồng; án phí dân sự sơ thẩm 1.250.000 đồng và truy nộp ngân sách nhà nước số tiền 7.500.000 đồng. Ngày 01/8/2011, Chi Cục Trưởng Chi cục Thi hành án dân sự Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội ban hành Quyết định ủy thác Thi hành án số 332/QĐ-CCTHA để ủy thác cho Chi cục thi hành án dân sự thành phố S tiếp tục thi hành đối với án phí dân sự sơ thẩm là 1.250.000 đồng và truy nộp ngân sách nhà nước số tiền 7.500.000 đồng đối với ông Trần Duy N. Ngày 13/10/2011, Chi Cục Trưởng Chi cục thi hành án dân sự thành phố S ban hành Quyết định Thi hành án chủ động số 124/QĐ-CCTHA buộc ông Trần Duy N phải nộp án phí dân sự sơ thẩm 1.250.000 đồng và truy nộp ngân sách nhà nước số tiền 7.500.000 đồng.

Kể từ khi Chi Cục Trưởng Chi cục Thi hành án dân sự Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội ban hành Quyết định Thi hành án chủ động số 776HS/QĐ-THA ngày 06/7/2011 đến nay, ông Trần Duy N đã thi hành được số tiền 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm, còn lại số tiền án phí dân sự sơ thẩm là 1.250.000 đồng và truy nộp ngân sách nhà nước số tiền 7.500.000 đồng. Căn cứ điểm a, b khoản 2 Điều 61 Luật thi hành án dân sự, Chi cục thi hành án dân sự thành phố S đề nghị Tòa án miễn thi hành án đối với số tiền án phí dân sự sơ thẩm 1.250.000 đồng và truy nộp ngân sách nhà nước số tiền 7.500.000 đồng cho ông Trần Duy N.

Ý kiến của đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Sóc Trăng: Thống nhất với ý kiến của đại diện của Chi cục thi hành án dân sự thành phố S đề nghị miễn thi hành án đối với số tiền án phí dân sự sơ thẩm 1.250.000 đồng và truy nộp ngân sách nhà nước số tiền 7.500.000 đồng cho ông Trần Duy N.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Sau khi xem xét các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ việc dân sự được thẩm tra tại phiên họp; ý kiến của đại diện Chi cục thi hành án dân sự thành phố S và đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Sóc Trăng tại phiên họp, Tòa án nhân dân thành phố Sóc Trăng nhận định:

[1]. Về thẩm quyền: Chi cục thi hành án dân sự thành phố S có trụ sở tại đường V, khóm D, phường D, thành phố S, tỉnh Sóc Trăng nên Tòa án nhân dân thành phố Sóc Trăng thụ lý giải quyết là đúng thẩm quyền theo quy định tại Khoản 1 Điều 63 Luật Thi hành án dân sự.

[2]. Xét tính hợp pháp của hồ sơ đề nghị xét miễn nghĩa vụ thi hành án đối với khoản thu nộp ngân sách thì thấy: Hồ sơ đề nghị đã đầy đủ văn bản đề nghị xét miễn nghĩa vụ thi hành án của Chi cục trưởng Chi cục thi hành án dân sự thành phố S; Bản án của Tòa án; Quyết định thi hành án của cơ quan thi hành án dân sự; biên bản xác minh điều kiện thi hành án của người phải thi hành án; Ý kiến bằng văn bản của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Sóc Trăng và các tài liệu có liên quan khác theo quy định tại Điều 62 Luật thi hành án dân

sự.

[3]. Tại Bản án hình sự sơ thẩm số: 48/2011/HSST ngày 23/02/2011 của Tòa án nhân dân Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội và Bản án hình sự phúc thẩm số: 532/2011/HSPT ngày 29/4/2011 của Tòa án nhân dân Thành phố Hà Nội tuyên xử buộc ông Trần Duy N phải nộp án phí hình sự sơ thẩm là 200.000 đồng; án phí dân sự sơ thẩm 1.250.000 đồng và truy nộp ngân sách nhà nước số tiền 7.500.000 đồng. Đến ngày 06/7/2011, Chi Cục Trưởng Chi cục Thi hành án dân sự Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội ban hành Quyết định Thi hành án chủ động số 776HS/QĐ-THA buộc ông Trần Duy N phải nộp án phí hình sự sơ thẩm là 200.000 đồng; án phí dân sự sơ thẩm 1.250.000 đồng và truy nộp ngân sách nhà nước số tiền 7.500.000 đồng. Ngày 01/8/2011, Chi Cục Trưởng Chi cục Thi hành án dân sự Quận Đống Đa, thành phố Hà Nội ban hành Quyết định ủy thác Thi hành án số 332/QĐ-CCTHA để ủy thác cho Chi cục thi hành án dân sự thành phố S tiếp tục thi hành án phí dân sự sơ thẩm là 1.250.000 đồng và truy nộp ngân sách nhà nước số tiền 7.500.000 đồng. Ngày 13/10/2011, Chi Cục Trưởng Chi cục thi hành án dân sự thành phố S ban hành Quyết định Thi hành án chủ động số 124/QĐ-CCTHA buộc ông Trần Duy N phải nộp án phí dân sự sơ thẩm là 1.250.000 đồng và truy nộp ngân sách nhà nước số tiền 7.500.000 đồng.

[4]. Kể từ khi Chi Cục Trưởng Chi cục Thi hành án dân sự Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội ban hành Quyết định Thi hành án chủ động số 776HS/QĐ-THA ngày 06/7/2011 đến nay, ông Trần Duy N đã thi hành được số tiền 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm, còn lại số tiền án phí dân sự sơ thẩm là 1.250.000 đồng và truy nộp ngân sách nhà nước số tiền 7.500.000 đồng. Ngày 28/3/2022, Chi cục thi hành án dân sự thành phố S xác minh điều kiện thi hành án của ông Trần Duy N, kết quả: ông Trần Duy N không có đăng ký thường trú tại đường L, khóm A, phường D, thành phố S, tỉnh Sóc Trăng, ông Nam đã bỏ địa phương đi nơi khác sinh sống nhiều năm nay cũng như không có tài sản gì ở địa phương để thi hành án.

[5] Xét thấy, đã hết thời hạn 10 năm, kể từ ngày ra quyết định thi hành án, nhưng người phải thi hành án là ông Trần Duy N mới thi hành được một phần khoản thu nộp ngân sách nhà nước với số tiền 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm theo quy định tại khoản 1 Điều 4 Thông tư liên tịch số 12/2015/TTLT-BTP-BTC-TANDTC-VKSNDTC ngày 15/9/2015 và không có điều kiện thi hành án thuộc trường hợp quy định tại điểm a, b khoản 2 Điều 61 Luật thi hành án dân sự. Do đó, Chi cục thi hành án dân sự thành phố S đề nghị Tòa án nhân dân thành phố Sóc Trăng xét miễn thi hành án đối với số tiền án phí dân sự sơ thẩm là 1.250.000 đồng và truy nộp ngân sách nhà nước số tiền 7.500.000 đồng cho ông Trần Duy N theo Bản án hình sự sơ thẩm số: 48/2011/HSST ngày 23/02/2011 của Tòa án nhân dân Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội và Bản án hình sự phúc thẩm số: 532/2011/HSPT ngày 29/4/2011 của Tòa án nhân dân Thành phố Hà Nội là có cơ sở chấp nhận.

QUYẾT ĐỊNH:

- Căn cứ vào khoản 10 Điều 27, điểm a khoản 2 Điều 35, Điều 367 và Điều 370 Bộ luật tố tụng dân sự; điểm a, b khoản 2 Điều 61, Điều 62, Điều 63, Điều 64 Luật thi hành án dân sự; Khoản 1 Điều 4 Thông tư liên tịch số 12/2015/TTLT-BTP-BTC-TANDTC-VKSNDTC ngày 15/9/2015.

- Chấp nhận đề nghị của Chi cục thi hành án dân sự thành phố S, tỉnh Sóc Trăng.

- Miễn nghĩa vụ thi hành án đối với số tiền án phí dân sự sơ thẩm là 1.250.000 đồng và truy nộp ngân sách nhà nước số tiền 7.500.000 đồng cho ông Trần Duy N; địa chỉ: đường L, khóm A, phường D, thành phố S, tỉnh Sóc Trăng, theo Bản án hình sự sơ thẩm số: 48/2011/HSST ngày 23/02/2011 của Tòa án nhân dân Quận Đống Đa, Thành phố Hà Nội và Bản án hình sự phúc thẩm số: 532/2011/HSPT ngày 29/4/2011 của Tòa án nhân dân Thành phố Hà Nội.

- Người yêu cầu có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày quyết định được niêm yết theo quy định của Bộ luật tố tụng Dân sự.

Nơi nhận:

- Người được xét miễn thi hành án;
- VKSND TP. Sóc Trăng;
- Chi cục THADS TP. Sóc Trăng;
- Lưu hồ sơ.

THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN HỌP

Lâm Thị Kim Hằng